

Broome,	Grafftey,	MacLean	Pigeon,
Browne (Saint-Jean-Ouest),	Green,	(Queens),	Pratt,
Browne (Vancouver-Kingsway),	Grenier,	MacLean	Pugh,
Bruchési,	Grills,	(Winnipeg-Nord-Centre),	Rapp,
Brunsen,	Gundlock,	Macquarrie,	Rea,
Cadiou,	Hales,	MacRae,	Régnier,
Campbell	Halpeny,	McCleave,	Ricard,
(Lambton-Kent),	Hamilton	McFarlane,	Robinson,
Campbell	(Notre-Dame-de-Grâce),	McGee,	Rogers,
(Stormont),	Hamilton	McGregor,	Rompré,
Casselman (M ^{me}),	(Qu'Appelle),	McIntosh,	Rowe,
Cathers,	Hanbidge,	McLennan,	Rynard,
Chambers,	Harkness,	McPhillips,	Simpson,
Charlton,	Hees,	McQuillan,	Slogan,
Churchill,	Henderson,	Mandziuk,	Small,
Clancy,	Hicks,	Martel,	Smallwood,
Coates,	Horner (Acadia),	Martini,	Smith
Comtois,	Horner	Matthews,	(Calgary-Sud),
Courtemanche,	(Jasper-Edson),	Milligan,	Smith (Lincoln),
Creaghan,	Howe,	Monteith (Perth),	Smith
Crouse,	Jones,	Monteith (Verdun),	(Simcoe-Nord),
Danforth,	Jung,	Montgomery,	Smith
Diefenbaker,	Keays,	Morissette,	(Winnipeg-Nord),
Dinsdale,	Kennedy,	Morris,	Southam,
Dorion,	Kindt,	Morton,	Speakman,
Drouin,	Knowles,	Muir (Lisgar),	Spencer,
Drysdale,	Korchinski,	Murphy,	Stanton,
Dubois,	Kucherepa,	Nesbitt,	Starr,
English,	Lafrenière,	Nielsen,	Stearns,
Fairclough (M ^{me}),	Lahaye,	Noble,	Stewart,
Fairfield,	Lambert,	Nugent,	Tassé,
Fane,	Latour,	O'Hurley,	Thompson,
Fleming (Eglinton),	Legere,	O'Leary,	Thrasher,
Fleming (Okanagan-Revelstoke),	Lennard,	Pallett,	Tremblay,
Flynn,	Létourneau,	Parizeau,	Villeneuve,
Fraser,	Macdonald (Kings),	Pascoe,	Walker,
Fréchette,	Macdonnell,	Paul,	Weichel,
Fulton,	MacEwan,	Payne,	White,
	MacInnis,	Pearkes,	Winkler,
		Phillips,	Woolliams,
			Wratten—166.

La motion principale: Qué le Bill C-48, Loi modifiant la Loi de l'impôt sur le revenu, soit maintenant lu pour une troisième fois et adopté, est mise aux voix et agréée sur division.

En conséquence, ledit bill est lu pour une troisième fois et adopté.

M. Diefenbaker, appuyé par M. Green, propose,—Qu'il est opportun que les Chambres du Parlement approuvent le Traité d'État portant rétablissement d'une Autriche indépendante et démocratique, signé à Vienne le 15 mai 1955, et que cette Chambre approuve ledit Traité.

Après discussion, ladite motion, mise aux voix, est agréée.

A l'appel de l'ordre portant deuxième lecture du Bill C-50, Loi modifiant la Loi sur les terres destinées aux anciens combattants;

M. Brooks, appuyé par M. Diefenbaker, propose,—Que ledit bill soit maintenant lu pour une deuxième fois.